

POLSKI

Instrukcja obsługi dla produktu: Stojak na suszarkę do włosów

1. Użytkowanie:

- Przed użyciem upewnij się, że stojak jest prawidłowo zamontowany i stabilny.
- Umieść stojak w miejscu suchym, z dala od źródeł ciepła i wilgoci.
- Podczas używania suszarki, umieść ją na stojaku, aby zapewnić bezpieczne i wygodne przechowywanie.
- Unikaj przeciążania stojaka, stosując się do zaleceń producenta.

2. Pielęgnacja:

- Regularnie czyść stojak miękką, wilgotną szmatką.
- Unikaj stosowania środków chemicznych, które mogą uszkodzić powierzchnię.
- Sprawdzaj stan mocowań i połączeń, aby zapobiec ewentualnym uszkodzeniom.

3. Utilizacja:

- Stojak może służyć nie tylko do przechowywania suszarki, ale także innych akcesoriów do pielęgnacji włosów.
- W przypadku dłuższego nieużywania, przechowuj produkt w suchym miejscu.
- Przed każdorazowym użyciem sprawdź, czy wszystkie elementy są w dobrym stanie.

English

User Manual for the Product: Hair Dryer Stand

1. Usage:

- Ensure that the stand is properly assembled and stable before use.
- Place the stand in a dry area, away from heat sources and moisture.
- When using the hair dryer, position it securely on the stand for safe and convenient storage.
- Avoid overloading the stand and follow the manufacturer's recommendations.

2. Maintenance:

- Regularly clean the stand with a soft, damp cloth.
- Avoid using harsh chemicals that might damage the surface.
- Periodically check all fastenings and connections to prevent any potential damage.

3. Utilization:

- The stand can be used not only for storing your hair dryer but also for other hair care accessories.

- If not used for an extended period, store the product in a dry place.
 - Before each use, ensure that all components are in good condition.
-

Čeština

Návod k obsluze pro produkt: Držák na fén

1. Použití:

- Před použitím se ujistěte, že je držák správně sestaven a stabilní.
- Umístěte držák na suché místo, mimo zdroje tepla a vlhkosti.
- Při používání fénu jej bezpečně umístěte na držák pro pohodlné uskladnění.
- Nepřetěžujte držák a dodržujte doporučení výrobce.

2. Údržba:

- Pravidelně čistěte držák měkkým, navlhčeným hadříkem.
- Vyhněte se použití agresivních chemikálií, které by mohly poškodit povrch.
- Pravidelně kontrolujte upevňovací prvky a spoje, aby nedošlo k poškození.

3. Využití:

- Držák lze využít nejen pro uskladnění fénu, ale také pro další příslušenství na péči o vlasy.
 - Při delší nečinnosti skladujte výrobek na suchém místě.
 - Před každým použitím zkontrolujte, zda jsou všechny součásti v dobrém stavu.
-

Slovenčina

Návod na obsluhu produktu: Stojan na fén

1. Použitie:

- Pred použitím sa uistite, že je stojan správne zmontovaný a stabilný.
- Umiestnite stojan na suché miesto, mimo zdroje tepla a vlhkosti.
- Počas používania fénu ho bezpečne umiestnite na stojan pre pohodlné uloženie.
- Nepretrávajte stojan nadmernou záťaž a dodržiavajte odporúčania výrobcu.

2. Údržba:

- Pravidelne čistite stojan mäkkou, vlhkou handričkou.
- Vyhnite sa používaniu agresívnych chemikálií, ktoré by mohli poškodiť povrch.
- Pravidelne kontrolujte upevnenia a spoje, aby nedošlo k poškodeniu.

3. Využitie:

- Stojan môže slúžiť nielen na uskladnenie fénu, ale aj ďalších príslušenstiev na starostlivosť o vlasy.
 - Pri dlhšom nepoužívaní skladujte výrobok na suchom mieste.
 - Pred každým použitím skontrolujte, či sú všetky časti v dobrom stave.
-

Deutsch

Bedienungsanleitung für das Produkt: Haartrockner-Ständer

1. Gebrauchsanweisung:

- Stellen Sie sicher, dass der Ständer ordnungsgemäß montiert und stabil ist, bevor Sie ihn verwenden.
- Platzieren Sie den Ständer an einem trockenen Ort, fern von Wärmequellen und Feuchtigkeit.
- Beim Gebrauch des Haartrockners stellen Sie diesen sicher auf den Ständer für eine sichere und bequeme Aufbewahrung.
- Vermeiden Sie eine Überlastung des Ständers und befolgen Sie die Empfehlungen des Herstellers.

2. Pflege:

- Reinigen Sie den Ständer regelmäßig mit einem weichen, feuchten Tuch.
- Verwenden Sie keine aggressiven Chemikalien, die die Oberfläche beschädigen könnten.
- Überprüfen Sie regelmäßig alle Befestigungen und Verbindungen, um mögliche Schäden zu vermeiden.

3. Nutzung:

- Der Ständer kann nicht nur zur Aufbewahrung Ihres Haartrockners verwendet werden, sondern auch für anderes Haarpflegezubehör.
 - Bei längerer Nichtbenutzung lagern Sie das Produkt an einem trockenen Ort.
 - Überprüfen Sie vor jedem Gebrauch, ob alle Teile in gutem Zustand sind.
-

Українська

Інструкція з експлуатації продукту: Стійка для фену

1. Використання:

- Переконайтеся, що стійка правильно зібрана та стабільна перед використанням.
- Розмістіть стійку в сухому місці, подалі від джерел тепла та вологи.
- При використанні фена безпечно розташовуйте його на стійці для зручного зберігання.
- Уникайте перевантаження стійки і дотримуйтесь рекомендацій виробника.

2. Догляд:

- Регулярно протирайте стійку м'якою, вологішою тканиною.
- Уникайте використання агресивних хімічних засобів, які можуть пошкодити поверхню.
- Періодично перевіряйте кріплення та з'єднання, щоб уникнути можливих пошкоджень.

3. Використання:

- Стійка може використовуватися не лише для зберігання фена, а й для інших аксесуарів для догляду за волоссям.
- При тривалому невикористанні зберігайте виріб у сухому місці.
- Перед кожним використанням перевірте, чи всі елементи знаходяться в належному стані.

Română

Manual de utilizare pentru produs: Suport pentru uscător de păr

1. Utilizare:

- Asigurați-vă că suportul este asamblat corect și stabil înainte de utilizare.
- Plasați suportul într-un loc uscat, departe de surse de căldură și umiditate.
- Atunci când utilizați uscătorul de păr, așezați-l cu grijă pe suport pentru o depozitare sigură și convenabilă.
- Evitați supraîncărcarea suportului și respectați recomandările producătorului.

2. Întreținere:

- Curățați regulat suportul cu o cârpă moale și umedă.
- Evitați utilizarea substanțelor chimice agresive care ar putea deteriora suprafața.
- Verificați periodic elementele de fixare și îmbinările pentru a preveni eventualele deteriorări.

3. Utilizare:

- Suportul poate fi folosit nu doar pentru depozitarea uscătorului de păr, ci și pentru alte accesorii de îngrijire a părului.
- Dacă nu este folosit pentru o perioadă îndelungată, depozitați produsul într-un loc uscat.
- Înainte de fiecare utilizare, asigurați-vă că toate componentele sunt în stare bună.

Magyar

Használati útmutató a termékhez: Hajszárító állvány

1. Használat:

- Győződjön meg róla, hogy az állvány megfelelően össze van szerelve és stabil, mielőtt használja.
- Helyezze az állványt száraz helyre, távol a hőforrásoktól és a nedvességtől.
- A hajszárító használata során helyezze azt biztonságosan az állványra a kényelmes tárolás érdekében.
- Kerülje az állvány túlterhelését, és tartsa be a gyártó ajánlásait.

2. Karbantartás:

- Rendszeresen tisztítsa az állványt egy puha, nedves ronggyal.
- Ne használjon agresszív vegyszereket, amelyek károsíthatják a felületet.
- Időnként ellenőrizze a rögzítéseket és a csatlakozásokat a károk elkerülése érdekében.

3. Használat:

- Az állvány nemcsak a hajszárító tárolására alkalmas, hanem más hajápolási kiegészítők számára is.
- Hosszabb ideig történő használat nélkül tárolja a terméket száraz helyen.
- Mielőtt újra használja, ellenőrizze, hogy minden alkatrész jó állapotban van.

Български

Ръководство за употреба на продукта: Стойка за сешоар

1. Употреба:

- Уверете се, че стойката е правилно сглобена и стабилна преди употреба.
- Поставете стойката на сухо място, далеч от източници на топлина и влага.
- При използване на сешоара, поставете го безопасно върху стойката за удобно съхранение.
- Избягвайте претоварването на стойката и спазвайте препоръките на производителя.

2. Поддръжка:

- Редовно почиствайте стойката с мека, влажна кърпа.
- Избягвайте използването на агресивни химикали, които могат да повредят повърхността.
- Периодично проверявайте закрепванията и връзките, за да предотвратите повреди.

3. Използване:

- Стойката може да се използва не само за съхранение на сешоара, но и за други аксесоари за грижа за косата.
 - При по-дълго време на неизползване, съхранявайте продукта на сухо място.
 - Преди всяка употреба проверявайте дали всички части са в изправно състояние.
-

Ελληνικά

Εγχειρίδιο χρήσης για το προϊόν: Στήριγμα για πιστολάκι

1. Χρήση:

- Βεβαιωθείτε ότι το στήριγμα έχει συναρμολογηθεί σωστά και είναι σταθερό πριν από τη χρήση.
- Τοποθετήστε το στήριγμα σε ένα ξηρό μέρος, μακριά από πηγές θερμότητας και υγρασίας.
- Κατά τη χρήση του πιστολάκι, τοποθετήστε το με ασφάλεια στο στήριγμα για ασφαλή και βολική αποθήκευση.
- Αποφύγετε την υπερφόρτωση του στήριγματος και ακολουθήστε τις οδηγίες του κατασκευαστή.

2. Συντήρηση:

- Καθαρίζετε τακτικά το στήριγμα με ένα μαλακό, υγρό πανί.
- Αποφύγετε τη χρήση σκληρών χημικών ουσιών που μπορεί να καταστρέψουν την επιφάνεια.
- Ελέγχετε περιοδικά τις βιδώσεις και τις συνδέσεις για να αποτρέψετε τυχόν ζημιές.

3. Χρήση:

- Το στήριγμα μπορεί να χρησιμοποιηθεί όχι μόνο για την αποθήκευση του πιστολάκι, αλλά και για άλλα αξεσουάρ περιποίησης μαλλιών.
 - Σε περίπτωση μακροχρόνιας μη χρήσης, φυλάξτε το προϊόν σε ξηρό μέρος.
 - Πριν από κάθε χρήση, ελέγξτε ότι όλα τα μέρη βρίσκονται σε καλή κατάσταση.
-

Lietuvių

Vartotojo instrukcija produktui: Plaukų džiovintuvo laikiklis

1. Naudojimas:

- Prieš naudojimą įsitikinkite, kad laikiklis yra tinkamai surinktas ir stabilus.
- Laikiklį pastatykite sausoje vietoje, toli nuo šilumos šaltinių ir drėgmės.
- Naudodami plaukų džiovintuvą, saugiai padėkite jį ant laikiklio, kad užtikrintumėte patogų saugojimą.
- Venkite laikiklio perkrovos ir laikykitės gamintojo rekomendacijų.

2. Priežiūra:

- Regulāriai valykite laikikļi mīkstu, drēgnu skudurēliu.
- Venkiet agresīvu ķīmisku vielu lietošanu, kas var bojāt virsmu.
- Periodiski pārbaudiet fiksācijas elementus un savienojumus, lai izvairītos no bojājumiem.

3. Lietošanas norādījumi:

- Laikiklis var tikt lietots ne tikai matu žāvēšanai, bet arī citu matu kopšanas piederumu lietošanai.
- Ja produkts ilgāku laiku netiek lietots, glabājiet to sausā vietā.
- Pirms katras lietošanas pārbaudiet, vai visi komponenti ir labā stāvoklī.

Latviešu

Lietotāja instrukcija produktam: Fēna statīvs

1. Lietošana:

- Pirms lietošanas pārbaudiet, ka statīvs ir pareizi salikts un stabils.
- Novietojiet statīvu sausā vietā, prom no karstuma un mitruma avotiem.
- Lietojot fēnu, droši novietojiet to uz statīva, lai nodrošinātu ērtu un drošu uzglabāšanu.
- Izvairieties no statīva pārslogojuma un ievērojiet ražotāja norādījumus.

2. Kopšana:

- Regulāri tīriet statīvu ar mīkstu, mitru drānu.
- Izvairieties no agresīvu ķīmisku līdzekļu izmantošanas, kas var bojāt virsmu.
- Regulāri pārbaudiet stiprinājumus un savienojumus, lai novērstu iespējamus bojājumus.

3. Izmantošana:

- Statīvu var izmantot ne tikai fēna uzglabāšanai, bet arī citu matu kopšanas piederumu lietošanai.
- Ilgstošas neizmantošanas gadījumā glabājiet produktu sausā vietā.
- Pirms katras lietošanas pārbaudiet, vai visi komponenti ir labā stāvoklī.

Suomi

Käyttöohje tuotteen: Hiustenkuivausteline

1. Käyttö:

- Varmista, että teline on koottu oikein ja vakaa ennen käyttöä.
- Aseta teline kuivaan paikkaan, poissa lämmönlähteistä ja kosteudesta.

- Kun käytät hiustenkuivaajaa, sijoita se turvallisesti telineelle, jotta se on helposti ja turvallisesti säilytettävissä.
- Vältä telineen ylikuormitusta ja noudata valmistajan ohjeita.

2. Huolto:

- Puhdista teline säännöllisesti pehmeällä, kostealla liinalla.
- Älä käytä voimakkaita kemikaaleja, jotka voivat vahingoittaa pintaa.
- Tarkista säännöllisesti kiinnitykset ja liitokset mahdollisten vaurioiden varalta.

3. Käyttö:

- Teline soveltuu paitsi hiustenkuivaajan säilytykseen myös muiden hiustenhoitotarvikkeiden käyttöön.
- Jos tuotetta ei käytetä pidempään, säilytä se kuivassa paikassa.
- Tarkista ennen jokaista käyttöä, että kaikki osat ovat kunnossa.

Hrvatski

Upute za uporabu proizvoda: Stalak za sušilo za kosu

1. Upotreba:

- Prije uporabe provjerite je li stalak ispravno sastavljen i stabilan.
- Postavite stalak na suho mjesto, dalje od izvora topline i vlage.
- Tijekom uporabe sušila za kosu, sigurno ga smjestite na stalak radi sigurnog i praktičnog skladištenja.
- Izbjegavajte preopterećenje stalka te se pridržavajte preporuka proizvođača.

2. Održavanje:

- Redovito čistite stalak mekanom, vlažnom krpom.
- Izbjegavajte uporabu agresivnih kemikalija koje bi mogle oštetiti površinu.
- Povremeno provjeravajte spojeve i pričvršćenja kako biste spriječili eventualna oštećenja.

3. Korištenje:

- Stalak se može koristiti ne samo za pohranu sušila za kosu, već i za druge dodatke za njegu kose.
- Ako se proizvod dulje ne koristi, čuvajte ga na suhom mjestu.
- Prije svake uporabe provjerite jesu li svi dijelovi u ispravnom stanju.

Slovenščina

Navodila za uporabo izdelka: Stojalo za sušilnik za lase

1. Uporaba:

- Pred uporabo se prepričajte, da je stojalo pravilno sestavljeno in stabilno.
- Postavite stojalo na suho mesto, stran od virov toplote in vlage.
- Med uporabo sušilnika varno položite napravo na stojalo za udobno in varno shranjevanje.
- Izogibajte se preobremenitvi stojala ter sledite navodilom proizvajalca.

2. Vzdrževanje:

- Redno čistite stojalo z mehko, vlažno krpo.
- Izogibajte se uporabi agresivnih kemikalij, ki bi lahko poškodovale površino.
- Redno preverjajte pritrdilne elemente in spoje, da preprečite morebitne poškodbe.

3. Uporaba:

- Stojalo lahko uporabite ne samo za shranjevanje sušilnika, temveč tudi za druge dodatke za nego las.
- V primeru daljše neuporabe hranite izdelek na suhem mestu.
- Pred vsako uporabo preverite, ali so vsi deli v dobrem stanju.

Français

Manuel d'utilisation pour le produit : Support pour sèche-cheveux

1. Utilisation :

- Assurez-vous que le support est correctement assemblé et stable avant utilisation.
- Placez le support dans un endroit sec, à l'abri des sources de chaleur et de l'humidité.
- Lors de l'utilisation du sèche-cheveux, placez-le en toute sécurité sur le support pour un rangement pratique et sûr.
- Évitez de surcharger le support et suivez les recommandations du fabricant.

2. Entretien :

- Nettoyez régulièrement le support avec un chiffon doux et humide.
- Évitez d'utiliser des produits chimiques agressifs susceptibles d'endommager la surface.
- Vérifiez périodiquement les fixations et les connexions pour prévenir tout dommage éventuel.

3. Utilisation :

- Le support peut être utilisé non seulement pour ranger votre sèche-cheveux, mais également pour d'autres accessoires de soins capillaires.
- En cas de non-utilisation prolongée, rangez le produit dans un endroit sec.

- Avant chaque utilisation, assurez-vous que toutes les pièces sont en bon état.
-

Español

Manual de usuario para el producto: Soporte para secador de pelo

1. Uso:

- Asegúrese de que el soporte esté correctamente ensamblado y sea estable antes de usarlo.
- Coloque el soporte en un lugar seco, lejos de fuentes de calor y humedad.
- Al usar el secador de pelo, colóquelo de manera segura sobre el soporte para un almacenamiento cómodo y seguro.
- Evite sobrecargar el soporte y siga las recomendaciones del fabricante.

2. Mantenimiento:

- Limpie el soporte regularmente con un paño suave y húmedo.
- Evite utilizar productos químicos agresivos que puedan dañar la superficie.
- Revise periódicamente todas las fijaciones y conexiones para prevenir posibles daños.

3. Utilización:

- El soporte se puede utilizar no solo para guardar el secador de pelo, sino también para otros accesorios de cuidado del cabello.
 - Si no se utiliza durante un período prolongado, almacene el producto en un lugar seco.
 - Antes de cada uso, asegúrese de que todas las piezas estén en buen estado.
-

Svenska

Användarmanual för produkten: Hårtorkställ

1. Användning:

- Se till att stället är korrekt monterat och stabilt innan användning.
- Placera stället på en torr plats, borta från värmekällor och fukt.
- När du använder hårtorken, placera den säkert på stället för säker och bekväm förvaring.
- Undvik att överbelasta stället och följ tillverkarens rekommendationer.

2. Underhåll:

- Rengör regelbundet stället med en mjuk, fuktig trasa.
- Använd inte aggressiva kemikalier som kan skada ytan.
- Kontrollera regelbundet alla fästen och anslutningar för att förhindra skador.

3. Användning:

- Stället kan användas inte bara för att förvara din hårtork, utan även för andra hårvårdstillbehör.
 - Vid längre perioder av icke-användning, förvara produkten på en torr plats.
 - Innan varje användning, se till att alla delar är i gott skick.
-

Português

Manual de Instruções para o Produto: Suporte para Secador de Cabelo

1. Uso:

- Certifique-se de que o suporte está devidamente montado e estável antes de usar.
- Coloque o suporte em um local seco, longe de fontes de calor e umidade.
- Ao usar o secador de cabelo, posicione-o com segurança no suporte para um armazenamento prático e seguro.
- Evite sobrecarregar o suporte e siga as recomendações do fabricante.

2. Manutenção:

- Limpe regularmente o suporte com um pano macio e úmido.
- Evite o uso de produtos químicos agressivos que possam danificar a superfície.
- Verifique periodicamente todas as fixações e conexões para evitar possíveis danos.

3. Utilização:

- O suporte pode ser utilizado não só para armazenar o secador de cabelo, mas também para outros acessórios de cuidados capilares.
 - Se não for utilizado por um período prolongado, guarde o produto em um local seco.
 - Antes de cada uso, verifique se todas as peças estão em bom estado.
-

Nederlands

Gebruiksaanwijzing voor het Product: Haardrogerstandaard

1. Gebruik:

- Zorg ervoor dat de standaard correct is gemonteerd en stabiel is voordat u deze gebruikt.
- Plaats de standaard op een droge plek, uit de buurt van hittebronnen en vocht.
- Wanneer u de haardroger gebruikt, plaatst u deze veilig op de standaard voor een veilige en gemakkelijke opslag.
- Voorkom overbelasting van de standaard en volg de aanbevelingen van de fabrikant.

2. Onderhoud:

- Reinig de standaard regelmatig met een zachte, vochtige doek.

- Vermijd het gebruik van agressieve chemicaliën die het oppervlak kunnen beschadigen.
- Controleer regelmatig alle bevestigingen en verbindingen om schade te voorkomen.

3. Utilisatie:

- De standaard kan niet alleen worden gebruikt voor het opbergen van uw haardroger, maar ook voor andere haarverzorgingsaccessoires.
- Bewaar het product op een droge plaats als het langere tijd niet wordt gebruikt.
- Controleer voor elk gebruik of alle onderdelen in goede staat zijn.

Italiano

Manuale d'uso per il Prodotto: Supporto per Asciugacapelli

1. Utilizzo:

- Assicurarsi che il supporto sia correttamente assemblato e stabile prima dell'uso.
- Posizionare il supporto in un luogo asciutto, lontano da fonti di calore e umidità.
- Durante l'uso dell'asciugacapelli, posizionarlo in modo sicuro sul supporto per una conservazione comoda e sicura.
- Evitare di sovraccaricare il supporto e seguire le raccomandazioni del produttore.

2. Manutenzione:

- Pulire regolarmente il supporto con un panno morbido e umido.
- Evitare l'uso di sostanze chimiche aggressive che potrebbero danneggiare la superficie.
- Controllare periodicamente i fissaggi e le connessioni per prevenire eventuali danni.

3. Utilizzo:

- Il supporto può essere utilizzato non solo per riporre l'asciugacapelli, ma anche per altri accessori per la cura dei capelli.
- In caso di non utilizzo prolungato, conservare il prodotto in un luogo asciutto.
- Prima di ogni utilizzo, verificare che tutte le componenti siano in buone condizioni.